

# A REGGEL

Vidéki előfizetési árak:

Egész évre	— — —	24 K
Fél évre	— — —	12 K
Negyedévre	— — —	6 K

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Felelős szerkesztő és lapfőigazgató:  
HOVÁNYI KORNÉL.

Helybeli előfizetési árak:

Egész évre	— — —	20 K
Fél évre	— — —	10 K
Negyedévre	— — —	5 K

Szerkesztőség és kiadóhivatal telefonja: 505. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Miskolc, Széchenyi utca, Weidlich-udvar

## Jegyzetek.

(:.) A fajfentartás csodálatos csodálatos miszticizmusának kétségbeejtő visszasságairól tartott a legutóbb előadást Venetianer doktor a társadalomtudományi társaság ülésén. Adatok felsorolásával mutatta ki az eseteket, amikor a szegénység, a nyomor, a kétségbeejtő helyzet az, amely a gyermekhalandóságot előidézi, miként az anyák elmúlása is szomorú következménye ennek. A társadalom legelső kötelessége a visszás helyzet megszüntetése, mely emberileg egyszerűen a leghumánusabb esemény mindenek fölött. Örömteljes meglepetéssel regisztráljuk e helyütt is, hogy dr. Nagy Ferenc és az előadó orvos eminek érdeme az anya és csecsemővédelmi szövetség miskolci fiókjának megalapítása.

(X) A hazreghalmi katasztrófa egyik martírját, Vida János főmeczonyvezetőt a vádtanács szabaddárra helyezte! A törvény adta jogok alapján megkínzott ötvenmentuli ember a fogság néhány napján keresztül, ha egyáltalán büniös, — már meg is szenvedett. Vida János kezébe milliók élete volt lerakva és ő harminc éven keresztül híven és odaadó kötelességtudással vigváztott is azokra, akik magukat reábizni merészték! Soha senkinek nem volt panaszja ellene, nem is lehetett, hiszen olyan pontosággal működött, akár csak a masinája, amikor a fékje jól funkcionál. Am egyszer mégis egy sötét éjszakán, kimerült egyvált fáradt idegekkel és eddig nem ismert rendkívüli körülmények között, önhibáján kívül olyan galibát csinált, hogy sokan, sokan áldozatok lettek. — Mélységesen fájlunk az eset és az elmulottak egy tragédia szármalmas hősei; de nem Vida János, a mozdonyvezető, a kimerült, kifáradt ember, a parancsra dolgozó szolga az, ki a tragédia előidézője! Hiszen ő az, aki legközelebb jár mindig a halál torkához; kire folyvást harminc éven keresztül leselkedett kajánul mosolyogva a halál... Nem a legnagyobb bűnszágatalanság volna hátót most embereknek megölni, hanem embereknek megölni a

berakant, kiknek élete harminc éven keresztül neki legalább oly becses volt, mint az önmagáé!

(+) Folyik a görög-entente háború. Szívből megvetendő, gyűlölt ellenségek minden várontás, de valahogy minden szármalmon keresztül — mint Görögország

ellen érünk — is van valami, ami érdekelt ebben az ádáz gyilkolásban, — az, hogy a milánói lapok szerint már a görög és francia matrózok fegyverszünetet is kötöttek... Hát nem mosolyt ingerlő; — az egész világ háborusdit játszik... Szánandó emberek!

## Borsodvármegye kegyelete.

Gyászközgyűlés. — Hódolat a királyhoz.

(A Reggel tudósítójától.) Borsodvármegye törvényhatósági bizottsága ma délelőtt 11 órakor megtartott gyászközgyűlésén róta le kegyeletét I. Ferenc József király emlékére iránt.

A gyászközgyűlés alkalmából a vármegyeháza dísztermének hátsó fala gyászdrapériával volt bevonva, közepén az elhunyt uralkodó araképével.

A gyászközgyűlésen a törvényhatósági bizottsági tagok nagy számban jelentek meg.

Tíz órakor lépett a terembe fekete díszmagyarban dr. Tarnay Gyula főispán és elfogalván előki helyét a gyászközgyűlést szép szavakkal megnyitotta. A hatóság és kegyeletos elnöki megnyitót a közgyűlés tagjai állva hallgatták végig.

A gyászbeszédet Bottlik József megyei főjegyző mondotta. Költői szármalásu, fordulatokban gazdag és tartalmas emlékbeszédében vázolta az elhunyt uralkodó nagyságát és bölcsességét, fáradhatatlan tevékenységét és népei iránti szeretetét, — majd indítványozta, hogy I. Ferenc József emléke jegyzőkönyvben örökíttessék meg.

Benczky Aladár javaslatára elhatározzák, hogy a főispán és a főjegyző beszédei kinyomatnak, a vármegyébe szétküldetnek és jegyzőkönyvben megörökíttetnek.

Ez után az elhunyt király emléket jegyzőkönyvbe foglalták és elfogadták a Wittner Ernő jegyző által előterjesztett feliratot, melyet az új magyar királyhoz intéz a törvényhatóság.

Végül dr. Tarnay Gyula főispán a következő beszéddel zárta be a közgyűlést:

Midőn azonban ezen határozatot kimondom, teszem azt azon meggyőződésben, mely mindannyiunk szívében él, hogy elköltözött nagy királyunk fejedelemi lelkét oly mélyen behellette

nemzetébe, hogy az bennünk élve, hatni fog tovább.

Az elköltözöttnek emléke szent lesz és örök. Fájdalmunk olyan mély marad, mint hálánk; de éppen úgy nem hagyjuk elhatalmasodni magunkon, mint a hogy e diéső férfit sem ingatta meg kötelessége teljesítésében a legnagyobb emberi fájdalom sem.

Az alkotmány bölcsen azt parancsolja, hogy a hódolat az őseihez megtérő királytól mentem a trónra lépő felé forduljon. Az elköltözött is végrendeletének megható soraiban oda utasít, hogy őrizzük meg hazafias szellemünket utódja számára is.

Az elköltözött nagy király utolsó akaratát teljesíteni fokozódott kötelességünk. Forduljunk tehát hűséggel s halálragaszkodó szeretettel az ő utódjához, a viruló ifjúságában, a remények gazdagságával jövő IV-ik Károly őfelségéhez is.

Az új király a nemzethez intézett szövegében nemesak I. Ferenc József trónja, hanem szellemének örökösének is nevezte magát, az igazi hódolatot. A magyarok rajongó hűségével és szeretetével kérjük tehát az Eggek Urát, hogy vegye oltalmába s halmozza el áldásával az új magyar királyt.

Amikor tehát az új királynak hódolunk, a megboldogult király köztünk élő lelkének adjuk meg az utolsó, az igazi hódolatot. A magyarok rajongó hűségével és szeretetével kérjük tehát az Eggek Urát, hogy vegye oltalmába s halmozza el áldásával az új magyar királyt.

Éljen IV-ik Károly!  
Ezzel a közgyűlés véget ért.

— Aki jó férfi és női szövegetet olesón akar venni, forduljon az Appol Emánuel céghez, főutca 9. Pannónia mellett. Maradékok félárban. Ugyanott egy tanuló fizetéssel felvétetik.

## Megfojtotta a gyermekét.

(A Reggel tudósítójától.) A decemberi esküdtszéki ciklus ma reggel vette kezdetét. Takács Albertné mezőkövesdi asszony bűnügyét tárgyalták.

Takács Albertné, akinek férje már két év óta orosz hadi fogságban van, a házasságon kívül született gyermekét szándékosan megölte oly módon, hogy a kis csecsemő száába bedugta a nagy ujját, miáltal a gyermek megfojtott.

Takács Albertné a mai tárgyaláson szándékos emberölés büntetével vádoltan felelt bűnéért.

Az esküdtszéki elnöke Lehoczky Sándor kir. törvényszéki elnök, kir. bíró volt. Szavazó bírák voltak: Kalbesay Kálmán és Szendeffy Károly. A jegyzőkönyvet Bacsonay Ferenc kir. törvényszéki jegyző vezette. A kir. ügyészséget Feyér Aladár kir. ügyész képviselte. A védelmet dr. Kellner Miklós ügyvéd látta el.

A tárgyalás reggel 9 órakor az esküdtszéki kisorsolásával vette kezdetét, majd elővezették a vádlottat, aki kihallgatása alkalmával töredelmesen bevallotta a tetteére büntetését.

Ezután a tanúk kihallgatására került a sor, amelynek végeztével

Feyér Aladár kir. ügyész tanította meg vádbeszédét, kérve, hogy a vádlottat a szándékos emberölés büntetésében mondják ki bűnösnek.

Dr. Kellner Miklós védőbeszédében kifejtette, hogy a vádlott szándékosan megölte a gyermekét, és a vádlottat a szándékos emberölés büntetésében mondják ki bűnösnek.

Az esküdtszéki rövid tanácskozás után a védő feltett kérdéseire igennel felelt, mire a bíróság a vádlott alapján a vádlottat a 92. szakasz alkalmazásával 1 évi és 6 hónapi börtönmre ítélte.

**Színházi szolgának és szinlapkihordónak két rokkant katona szonnal felvételik.**

Jelentkezni lehet a színház titkári irodájában.

### Nyugtázás és köszönetnyilvánítás

A József kir. Herczeg Szanatórium Egyesület Miskolc városgyógyászati fiókjára által „csak egy virágszálat” jellegű alatt, a harcterekről tüdőbeteg visszajött katonáink javára folyamatba tett nyilvános pénzgyűjtés végleges eredménye a következő:

Halottak napján a helybeli templomokban és temetőben gyűjtetett 1518.40 korona:

b) Gyűjtőíveken adományoztatott 3330.98 korona. Összesen: 4849.38 korona.

Az a) alatti pénzgyűjtés részleteit nyilvánosan már kimutattam; a b) alatti pénzgyűjtés részletei pedig a következők:

A miskolczi kir. kath. főgimnázium tanulónak pénzgyűjtése: 116 korona 30 fillér. Gyűjtöttek: Adám László 5.—, Bán László 15.—, Bartók László 2.80, Fábó János 7.60, Gábor György 3.50, Gitta István 3.—, Holländer Károly 3.—, Hornyák Béla 7.40, Joász Géza 5.50, Kühne László és Wacsek Antal 13.60, Kohn Miklós 5.—, Klein József 6.—, Láng Elemér 6.90, Márkus Ödön 2.10, Nagy Győző 3.80, Rosenthal Andor 5.60, Szegő István 8.20, Szelles Jenő 4.—, Schlercz Gyula és Rezső 6.30, Wittchen Gábor 2.— korona.

A miskolczi ref. főgimnázium tanulónak pénzgyűjtése: 132 korona. Gyűjtöttek: Bistey László 7.20, Ebneth József 3.20, Gaál József 5.30, Garzsik László 9.34, Garzsik Gusztáv 4.80, Horváth Sándor 10.50, Juhász Ödön 2.60, Karácsonyi Lajos 9.26, Korányi Olivér 3.80, Molnár Dezső 7.40, Muszil József 4.—, Oswald József 7.20, Polják Béla 4.20, Radványi Kálmán 20.20, Rieker László 6.60, Steinprintz Elemér 5.40, Szikla Gábor 3.20, Szikszay István 4.50, Zachár Károly 6.—, Závodszy László 7.30 korona.

A miskolczi m. kir. állami felső kereskedelmi iskola növendékeinek pénzgyűjtése: 339 korona 04 fillér. Gyűjtöttek: Angerter Aranka 20.30, Adler Olga 4.—, Fülöp Hermina 12.—, Füleky Margit 7.48, Farkas Margit 7.02, Farkas Ilona 6.82, Grossmann Irén 14.50, Grossberg Sári 7.10, Gruber Ilona 2.—, Hartmann Szidónia 11.—, Hollinger Gizella 2.70, Hamrik Ilona 3.10, Honóczy Lenke 6.20, Kolozsvári Elvira 28.20, Köteles Mária 11.50, Kerekes Irén 14.80, Kelenyi Adrián 2.90, Klein Ilona 7.60, Klein Giza 5.96, Korach Anna 3.20, Klein Gizella 1.—, Löwinger Erzsébet 4.—, Lapis Margit 4.30, Lázár Margit 6.20, Lakatos Teréz 0.50, Molnár Aranka 5.—, Müller Róza 15.60, Moczny Anna 4.60, Nagy Erzsébet 7.50, Pásztor Margit 20.—, Reich Julia 12.80, Róth Jolán 5.—, Schwarz Hajnal 3.60, Schwarz Malvin 1.62, Szendeffy Ilona 5.90, Spiró Olga 3.32, Szende Szerén 8.60, Stépán Ilona 2.70, Timon Magda 13.02, Tepliczky Ilona 3.—, Vé-

kony Erzsébet 6.60, Wohl Margit 5.—, Zajác Anna 10 korona.

A tisztánimnari ref. egyházkerület felsőbb leányiskola növendékeinek pénzgyűjtése: 127 korona 16 fillér. Gyűjtöttek: Henkel Ella, Borenicóky Irén, Sándor Olga és Bacskay Mária együttes gyűjtése 39.32, Bognár Terézia 32.32, Rimóczy Gizella 20.—, Rusznák Olga 8.42, Steiner Nóra 27.10 korona.

A miskolczi m. kir. állami polgári leányiskola növendékeinek pénzgyűjtése: 156 korona 16 fillér. Gyűjtöttek: A polgári leányiskola IV. C) osztálya 7.06, a polgári leányiskola IV. B) osztálya 5.—, Auerbach Regina 24.—, Friedmann Margit 30.66, Glük Erzsébet 30.—, Hauer Stefánia 5.64, Indik Margit 9.30, Mosonyi Rózsika 10.—, Mőzer Gabriella 12.50, Pollák Sárika 22 korona.

További pénzgyűjtések: Bánnyay Kornélné 120 korona, dr. Borsodi Ignáczné 59, Babaresik Jenőné 19, Babaresik Milike 20.10, Balta Gizella 12.52, Brém Irén 1.40, Cseh Margit 4.40, Engell Irén 60, dr. Genesi Samuné 25, Greutter Emma 14, Hercz Jenőné 25, özv. Holló Miklósné 86.30, edelényi Koós Sománé 100, Karácsony Margit 25 özv. Kerekes Miklósné 10, Komiczky Lajosné 105.50, özv. Kühne Adolfné 60, Klumpp Rezsóné 2, Lossonezy Gizella 219, Lázár Miksáné 20, Lemberkovits Jánosné 19, Lengyel Erzsébet 4.20, özv. Mennert Ottóné 40, Mőzer Anna 60, Nick Józsefné 30, Oláh Gáborné 32, Rétfalvy Rezsóné 17, Szvetlik Mátyásné 1129, dr. Szabó Arminé 25, Szikla Gézné 48.20, Ungár Mórné 45, Weisz Náthánné 10, Wiesner Szerén 12 korona 70 fillér. — Amidőn a fenti pénzösszegek átvételét ezennel nyugtázom, örömteljes kötelességet teljesíttek, ha szivemből fakadó legőszintebb köszönetemet nyilvánítom mindazoknak, akik szívesek voltak engem tüdőbeteg katonáink javára keresztülvitt akciómban oly készségesen és sikeresen támogatni.

Öszinte köszönetet mondok minden egyes nemesszivű adakozónak, aki hazafiaságból és emberbaráti szeretetből pénzgyűjtésünkhöz hozzájárult, valamint mindazon hölgyeknek és fiatal uraknak, akik az iverekkel való pénzgyűjtés fáradozásait szívesek voltak magukra vállalni.

Fogadják hálás köszönetemet a fent mevezett miskolczi felső tanintézetek igazgatói, hogy tanulóinknak a pénzgyűjtést a mai súlyos viszonyok között megengedték; ugyszintén ezen tanintézetek tanárnői és tanárai, akik szívesek voltak a gyűjtőívek kiadásánál közreműködni és azokat revidálni.

Köszönetet mondok végül Klein és Ludvig könyvnyomtatási és laptulajdonos cégnek, valamint a Miskolczi Napló és a Reggel szerkesztőségének nemes

irányu jótékonyági ügyünk hatékony előmozdításáért.

Bármennyire óhajtottam, hogy minden egyes áldozatkész adakozó neve buzdító példának nyilvánosságra hozassék, ez az adakozók rendkívüli magy számára, valamint az ujságokban igénybevett hely nagy tiszteletére való tekintettel, sajnálatomra lehetséges nem volt.

Miskolc, 1916 november 30.

### Szvetlik Mátyásné,

a József kir. Herczeg Szanatórium Egyesület helybeli fiókjának elnöknője.

## SZÍNHÁZ.

### Heti műsor:

Szerda: Modell. Színmű ujdonság.

Csütörtök: Aranyember, színmű.

### Modell.

Színmű 3 felvonásban. Irta Bónyi Adorján. Először adták a miskolczi színházban: 1916 december 5-én.

Hősök, akik a moral insanity szömbéjkai fölött sétálnak egy szál kifeszített kötélén, előbb-utóbb beleszedülnek a hinárba. Ilyen hősök a Járjay testvérek is. „A modell” hősei. — Járjay György, az ifjabb testvér a modell maitressét magával hozza Párisból a magyar urasági kastélyba s aminő a kezdet, olyan a vég: hamis érzéssel vágyódva az „apaság” boldogító érzete után, felkavarja kékés parasztszaladok nyugalmát s addig-addig szomjazik a falusi menyecskek és lányokkal való kalandra, amíg az elkecseregett parasztnak az életét kioltják. Finita. — az egyik hős így szédül be az erkölcsi ingoványba. Am legyen, művész volt, festő volt, neki sokat megboesátunk. S a másik, az István, a rendszerető, a dolgos? Aki kéjeleg a gondolatától hogy dilettáns ispán lehet öccsénél, aki oly kénytelenesen tud morált prédikálni, mint egy jezsuita atya, amikor hírét hallja öccse vad kalandjait követő gyászos végének — nőül veszi minden erkölcsi finyasság nélkül a megözvegyült modell-maitresset, mert uram isten, mindenható és nagy az a szerelem. Finita, ez a második hős, aki leszédült a kötélről. Az avatott tollu novellistának Bónyi Adorjának nyilván első színpadi kísérlete e darab, melynek fogatékos drámai megoldását, alakjai bizarr következetlenségét enyhíti a párbeszéd ragyogó szépsége. Választékos irodalmi nyelv, magasan szárnyaló stílus, zamatos magyarság, ezek viszont oly erényei a darabnak, hogy a hősök ellenszenves logikátlanságáért, sokszor farizeuskodásáért kibékítenek.

A testvér-párt Klenovits (Járjay István) és Fenyő (György) kreálta. Klenovits alapos ké-sziültséggel, mégis játékkal oldotta meg feladatát s Fenyő az apai örömeiket hajszoló, de egyébként spleenies festőművész figuráját szintén sok jellegzetes vonással ruházta fel.

Öszinte, mély sikere volt azonban D. Erdődy Jolánnak, Susanne modell szerepében. Intelligencia, finomság csupa dísként jellemvonás tükrözik ki alakításából, a beszédje sokszor hal muzsika, finom lyra. Egy pillanatra sem operát kiáltó eszközökkel, olesó, vásári hatással. Bizony, nagyon becsülésre méltó erőssége a mostani drámai ensemblé-nak.

Jegyezze fel a történeti hírség kedvéért, hogy Herczeg Vilmos Igó bácsi, egy unokáját fel-tő öleg paraszt szerepében megkapó drámai hévvel hódítja meg a közönséget. Nyílt színen jól megérdemelt tapsot kapott.

Vajda Ilonka a modell hűgát alakítja, pajzán humorral, kedves iróniával. Gáspár Jenő egy plébános kis szerepében jóízű, eredeti alak.

A falusi intelligencia szereplő megjelölök. P.

**LEGJOBB**  
a  
**DR. HERCZ-FÉLE**  
arcápoló-  
**szappan.**

Kapható darabonként  
**3 KORONAÉRT**  
az  
**'OROSZLAN'**  
gyógyszertárban.

— Köszönet. Dr. Szél Miksáné urnó szíves volt tüdőbeteg katonáink javára 10 koronát adományozni, mely nemes adakozásért hálás köszönetet mond Szvetlik Mátyásné.

— Adomány a katonák karácsonyára. Közeledik a harmadik háborus karácsony. Miskolc város hazafias és áldozatkész közönsége az előző évekhez hasonlóan, ezúttal is el fogja juttatni szeretetadományait a harctéren hősiessé küzdő házi-zredének, a 10-ik honvégyalozrednek. — Ezen szép és nemes célra az első adományt, 100 koronát Liechtenstein László takarékpénztári igazgató ur juttatta hozzám, mely nemesleki adományért ezúttal is öszinte köszönetet mondok. Miskolc, 1916. évi december 4. Dr. Nagy Ferenc polgármester.

**60 FILLER** **1 DOBOZ „LAX”** **HYGIENIKUS SZIVARKAHÜVELY**

**ANTICOTIN VÉD-JEGY**

**1 KÖNYVECSKE SODORNIVALÓ PAPIR (70 LAP) ÁRA 12 FILLÉR**

## Höfer jelentése. Német jelentés.

Budapest, december 5. Hivatalt. Keleti harcér: Mackensen vezértábornagy harcvonala: Az utóbbi napokban kivívott sikereket tovább fejlesztették. — A dunai hadsereg jobbszánya orosz támadásokat visszavert és Bukaresttől délnyugatról az Argesun túl nyomul előre. A román fővárostól északnyugatra előnyomuló osztrák-magyar és német erők a Bukarest—Turgovist vasútvonalon túl nyomultak előre. Az ellenséges utóvédeket ott, ahol szembeszálltak velünk, visszavetettük.

A december 3-án beszállított foglyok száma több, mint 12.000. Csupán az Argesul alsó folyása mentén viszonylag szűk harc területen huszonnyolc ezred katonából szállítottunk be foglyokat.

József főherceg hadserege: Arz tábornok osztrák-magyar és német csapatai az Oknától nyugatra és északnyugatra fekvő határterületen ellentámadással visszaszerelte az oroszoktól mindazokat a helyi előnyöket, a melyeket az oroszok a utóbbi napokban egyes helyeken kiváltak.

Kövess vezérrezdes zászlóaljai a Wreh. Debryn röviddel ez előtt elvesztett árkokból elkésredett harcban szintén kivették az ellenséget. E vállalkozások alkalmával 556 főnyi legénységet, 13 gépfegyvert és négy aknavetőt szállítottunk be. Sósmezőtől északnyugatra. Tölgystől délkeletre és Dornawatránál az ellenség nagy veszteségei mellett — visszavertük az orosz támadásokat.

Lipót bajor herceg harcvonala: Az Augusztownánál történt gyorsan visszavert előretörésen kívül Kelet-Galiciában nincsen fontos esemény.

Orosz harcér: Az eső és köd dacára a Karszt-fensíken az ágyutüz változatlanul erős volt. Dékeleti harcér: Nincs különös esemény.

Höfer, altábornagy.

## Tengerészeti jelentés.

Budapest, december 5. Baufield sorhajóhadnagy december 3-án délután a Karszt-fensík felett légi harcot vívott olasz Caproni-típusú szárazföldi repülőgépekkel és közülök egyet lelőtt. A repülőgép négy utasát, akik közül egyik súlyosan, kettő könnyen sebesült meg, elfogtuk. Hajóhadparancsnokság.

## Görögország mozog.

Rotterdam, december 5. A Temps jelenti Athénből: A kormány a hat üteg kiszolgáltatásán kívül beleegyezett a vasutak átadásába és a postai cenzurába. Az entente csapatokat behajózták. Az entente a görög külügyminiszterrel tárgyal.

Düsseldorf, december 5. A General Anzeiger jelenti Luganóból: A görög kormány elrendelte a hadsereg általános mozgósítását.

Berlin, december 5. A nagy főhadiszállás jelenti: Nyugati harcér: Ruprecht bajor trónörökös hadserege: Rövid erős ágyutüzelés után az Albert—Wartencourti műtűttől keletre a reggeli ködben angol osztagok előretörték. Tűzünkkel visszavertük őket. Délután az idő kitisztultával a Somme-arevonalon erősebb lett az ágyutüz és az éj folyamán élénkebb maradt mint a legutóbbi időben.

Keleti harcér: Lipót bajor herceg vezértábornagy arevonala: A Tarnopol—Krasnei vasútvonaltól délre, Augusztownál orosz osztagok eredménytelenül előretörést intéztek egyik tőlük legutóbb elragadott árkész ellen.

József főherceg vezérrezdes arevonala: Mialatt az oroszok a Capulon, Dornawatrától északnyugatra, a Putna Trófosulon és az Uz-völgyben minden eredmény nélkül intéztek támadásokat, német és osztrák-magyar csapatok rohammal visszavették az előző napokban elvesztett fontos magaslati állásokat. Ezekben a részben nagyon elkeseredett harcokban a Wreh. Debryn (Tatár-szoros)tól délre) több mint száz fogoly és 5 gépfegyver, Amant-Nemirán (az Ojtoz-völgytől északra) 350 fogoly és 8 gépfegyver maradt kezünkön.

Mackensen vezértábornagy hadserege: A 9-ik hadsereg az ellenséges utóvédek ellenállását az üllözés folyamán megtörve, keleti irányban átlépte a Bukarest — Targoviste — Oietrostia vasútvonalat. A dunai hadsereg az Argesul alsó folyása mentén erős számbeli túlerő felett kivívott győzelem után, amelyből különösen a 217. gyaloghadosztály vette ki legdicőségesebben részét a hátráló ellenségnek utána nyomult egészen az említett szakaszig, sőt a bal-szárnnyával harcolva, azon túl is. A december 3-án fogságunkba esetteknek tegnap bejelentett száma 12.560-ra emelkedett. A 9-ik hadseregnél 2000, a dunai hadseregnél 2500 főnyi legénység, utóbbiak 22 gyalog és 6 tüzérezred kötelékéből járult ehhez az összeghez. Dobrudzsában nincs nagyobb harc tevékenység.

Macedón arevonala: A Csernától keletre új harcok fejlődtek. Balhovo-nál és Monte-nál, a Moglena-arevonalon meghúsultak a szerbek előretörései.

Ludendorff.

## H. Bukarest elesik...

Pétervár, december 5. A Nowoje Wremja jelenti: A szövetségesek Romániában folytatják visszavonulásukat. Egész a galaczi vonalig hátrálnak.

Lugano, december 5. A Messagen éles cikkben támadja az ententét. Azt írja, hogy ha Bukarest elesik, az entente vezérferfiat el kell távolítani helyeikről és parlamenti bíróság elé állítani őket.

## Német tengeraltjárók a portugál kikötőben elsüllyesztek egy francia és egy angol gőzöst.

Lissabon, december 5. Hétfőn reggel német tengeraltjárók be nyomultak a Puidgyani kikötőbe és egy hadi szerrel megrakott francia gőzöst, egy angol kereskedelmi tengeraltjárót és egy francia ágyunaszád elsüllyesztettek. A parti ütegek tüzeini kezdtek, mire a tengeraltjárók elvonultak.

Frankfurt, december 5. A Frankfurter Zeitung jelenti Basleből: A portugál tengerészeti miniszter kijelentette, hogy a torpedózás után a tengeraltjáró 2 óra hosszáig bombázta a várost. A tengeraltjárók a parttól 2 mértföldnyire helyezkedtek el. A szárazföldi ütegek visszavonulásra kényszerítették a tengeraltjárókat. A tárgyi kár jelentéktelen. A francia ágyunaszád 34 tagból álló személyzete a kapitánnyal együtt odaveszett. A kormány erőteljes intézkedéseket tesz.

## Esti német jelentés.

Berlin, december 5. A Wolff-ügynökség jelenti Keleten és nyugaton nincs különös esemény. Romániában előrehaladunk a Bukarest—Ploesti vonal irányában. A Macedon-fronton tűzérési tűz.

## A képviselőház ülése.

Budapest, december 5. A képviselőház mai ülésén a miniszterelnök bejelentette, hogy a király egyenes kívánsága, hogy a koronázás ebben az évben megtörténjék. Simonsits Elemér alelnök délelőtt 11 órakor nyitotta meg az ülést.

Az elnöki bejelentések után a pénzügyminiszter betérjeszti az indennitási javaslatot.

A kereskedelemügyi miniszter a kereskedelmi szerződések meghosszabbításáról szóló javaslatot terjeszti be.

Gróf Tisza miniszterelnök áll fel ezután és bejelenti, hogy a király egyenes kívánsága, hogy a koronázás még ebben az esztendőben megtörténjék. Javasolja, hogy küldjön ki a képviselőház regnikoláris bizottságot.

A legközelebbi ülés holnap, szerdán lesz.

## A koronázási hitelevél megszövegezése.

## A regnikoláris bizottság megválasztása.

Budapest, december 5. A nemzeti munkapárt ma este 8 órakor Khuen-Héderváry Károly gróf elnöke alatt ülést tartott, melyen a Telegdy József halálával megüresedett egyik alelnöki állásra Beöthy Lászlót választották meg. Majd a holnapi képviselőházi ülésen megválasztandó regnikoláris bizottság munkapárti tagjait kijelölték: Beöthy Lászlót, Berzeviczy Albertet, Dániel Ernő bárót, Dániel Gábor bárót, Darvai Fülöp dr.-t, id.

Erdélyi Sándort, Hegedüs Kálmánt, Illés József dr.-t, Khuen-Héderváry Károlyt, Láng Lajos bárót, Lukács Lászlót, Mangra Vazult, Melzer Vilmost, Nagy Ferenc dr.-t és Vojnich Istvánt.

A függetlenségi pártok szintén tartottak értekezletet, amelyen a regnikoláris bizottságba a párt részéről kijelöltettek: A függetlenségi és 48-as pártból: Bizony Ákos, Apponyi Albert, Barta Ödön. Az alkotmány pártból: Andrássy Gyula és Darányi Ignác. A néppártból: Rakovszky István. A Károlyi-pártból Károlyi Mihály gróf. A horvátok részéről Pejacsovich Tivadar gróf és Kriszkovits Vinkó.

Budapest, december 5. A koronázási hitelevél megszövegezésénél az ellenzék kisebbségi javaslatot fog benyújtani. A nádorhelyettesi tisztség betöltésének kérdésében még nem egyezett meg az ellenzék.

## Az indennitás tárgyalása.

Budapest, december 5. A képviselőház december 14-én kezdi tárgyalni az indennitást, amelyvel a házzabályok értelmében négy nap alatt végezni kell.

## A főrendiház ülése.

Budapest, december 5. A főrendiház ma d. u. 4 órakor Jósika Samu báró enökele alatt ülést tartott. — A bejelentések után felolvasták a képviselőház megkeresését a regnikoláris bizottság választása iránt. A főrendiház holnap ülést tart, a melyen megválasztják a regnikoláris bizottság tagjait.

## A koronázási ünnepek.

Budapest, december 5. Tudvalevőleg a királyi pár december 27-én érkezik Budapestre. Huszonnyolcadikán fogadja az országgyűlés hódolatát. A koronázás napján reggel 6 órakor a képviselőház ülést tart, onnan testületileg vonulnak fel a Mátyás-templomba, hol a képviselők részére külön tribünöt állítanak fel.

## A herceghalmi katasztrófa

Budapest, december 5. A herceghalmi vasúti katasztrófa áldozatait esütőtörökön délután 2 órakor temetik.

## Herceghalom, december hó 5.

Müller Vendel herceghalmi vasúti állomási felvigyázót előzetes letartóztatásba helyezték.

Budapest, december 5. A 8 órai Ujság közli: A herceghalmi vasúti katasztrófával kapcsolatban a máv. vezetőségében legközelebbi időben személyváltások várhatók. — Igy. Kotányi Zsigmond udv. tanácsos, máv. igazgató, a forgalmi osztály főnöke távozik helyéről. Helyét Toránszky vasúti igazgatóval töltik be. Távozik Hoffner József balparti üzletvezető is, akinek helyére Kun Béla vasúti igazgató kerül.

# Olcsó gyermek ruhák!

Fiu teli kabát hosszu:

7-8 évesnek	42 K
9-10 "	44 K
11-12 "	46 K
13-14 "	48 K

Fiu öltözet:

3-4 évesnek	26 K
5-6 "	28 K
7-8 "	30 K
9-10 "	33 K
11-12 "	42 K

# Neumann M.

cs. és kir. udv. és kamara szállító

— Holnap, szerdától újból jár a budapesti reggeli gyorsított személyvonat. Holnap, szerdától kezdve ismét jár a reggeli gyorsított személyvonat Budapestre. A vonat reggel 6 órakor indul és d. e. fél 11 órakor érkezik Budapestre, ahonnan délután 5 óra 10 perckor indul vissza és este 9 óra 20 perckor érkezik Miskolcra.

## Uránia

nagy mozgószínház

Dec. 6-án, 7-én és 8-án:

**A MILIMARI.**

Kacagató vigjáték 3 felvonásban.

**A szerelem vására.**

Egy ballépés története 3 felvonásban.

### A király temetése

Rendes helyárak

Előadások kezdete: délután 6 és este fél 9 órakor, vasár- és ünnepnapokon d. u. fél 3. fél 5, fél 7 és este fél 9 órakor.

**Foghuzás és szaktanács teljesen ingyen.**  
Fogorvulások — saját laboratoriumonban — 3 óra alatt elkészülnek.

Platina- és aranykoronák, aranyhidak, csapfogak, kaucuk- és aranyemezes fogsorok, valamint arany-, ezüst- és cement-tömések, jótállás mellett, mérsékelt áron készülnek

## MÉSZÁROS GYŐZŐ

vizsgázott fogtechnikus

modernül felszerelt aseptikus műtermében Miskolcson, Csabai-kapu 2. sz., Mindszenti templom mellett. Telefon 406.

### Apró hirdetések.

Próbihirdetéseket csak előleges fizetés mellett közlünk.

Német nyelviskola.

Berlitz-módszer. Kazinczy-u. 12.

GRÖBER KÁLMANNÉ

Új kurzus kezdődik.

Külön kurzus 3 hónapig naponta 9—12-ig 50 korona.

Csoportkurzus egy évig 45 K.  
Csoportkurzus egy negyedévig 20 korona.

Magánórák: 25 óra 45 korona.  
505

Intelligens nő kezdőknek zongora- és német órákat elvállal. Egy óra 1 korona. Cim: Soltész Nagy Kálmán-utca 4. 747

Törött aranyat, zálogcédulákat és brilliánsokat veszek a legmagasabb árban. Deutsch Ignác ékszerész és órák Miskolc, Széchenyi-utca 29. szám. 764

Írásbeli munkákat otthonra esékely díjazás mellett elvállalok. Cim a kiadóban. 763

Kiadja: Hoványi Kornél.

Naponta friss vágott liba és hus, bőr és hajú napi árban kapható. Zsirbeöntést elvállal Freireich, Arany János-utca 31. 660

Egyszerű izraelita család keresztetik, ahol egy asszony 2 gyerekkel butorozott szobát és teljes ellátást találhatna. Cim a kiadóban. 766

Mennyiségtant jutányosan tanít szakmárr, gimnázium I—VIII. osztályáig. Cim a kiadóhivatalban. 754

Használt fényképező gépet s hozzátartozó felszereléseket megvételre keresek. Molnár, Jókai-utca 22. 771

Munkások figyelmébe! Évekig tartó nagy építkezéshez ácsok, betonozók, sinszegezők legmagasabb órabérrrel felvételnek. Jelentkezni lehet f. hó 6-án a Royal-szállodában egész napon át. 772

Borsodvármegye alispánjától.

12313/ai. — 1916.

### Versenyárgyalási hirdetmény

A Borsodvármegye tulajdonát képező Erzsébet-kórházban épít betegeknek és a kórházi alkalmazottaknak az 1917. évi január hó 1-től 1917. évi december hó 31-ig terjedő egy évi időre leendő élelmezésének biztosítása céljából ezennel nyilvános versenyárgyalást hirdetek, úgy azonban, hogy fentartom magamnak a jogot, miszerint a háború időközben való megszűnése esetén a szerződést 15 napi felmondással egyoldalulag bármikor megszüntethetem.

A versenyárgyalás alapjául a jelenleg érvényben levő szerződéses feltételek szolgálnak, melyek a kórházi gondnok hivatalában naponként d. e. 9—11 óra közt megtekinthetők és lemásolhatók. Figyelmeztetem az ajánlattevőket, hogy a folyó hó 1-től kezdve nyolcan megállapított élelmezési adagok vannak érvényben és hogy az ajánlatok az élelmezési adagoknak ezen legújabb megállapításához mérten teendők.

Ajánlattevők ajánlataikban kifejezetten nyilatkozni tartoznak, hogy a jelenlegi szerződésben kikötött feltételeket ismerik és azoknak, valamint az élelmezési adagok folyó havi új megállapításának magukat kötelezőleg alávetik. — kivételével az ételadagok egységárainak, amelyekre nézve, ha a szerződéstől eltérő ajánlatot tennének, kötelesek ajánlataikat illetve az árakat a szerződés szerinti adagokra nézve egyenként és minden hozzászámítás vagy százalékos hozzáadást kizáró számokkal és szóval meghatározott összegben kitenni.

Ajánlattevők ajánlataikat: „Ajánlat a Borsodvármegyei Erzsébet-kórház élelmezésére” felirattal ellátott és peccáttel lezárt borítékban folyó évi december hó 20-ának déli 12 órájáig az alispáni iktató hivatalnál tartoznak benyújtani. Az ajánlathoz 10.000, azaz: tízezer korona bannapénznek

készpénzben vagy óvadékképes értékpapírban a miskolczi kir. adóhivatalnál történt letételét igazoló nyugta feltétlenül csatolandó. — Szerződéskötés esetén ezen összeg a szerződés biztosítására fog szolgálni.

Az ajánlatok közül az ajánlott árakra való tekintet nélkül a szabad választás joga fentartatik. — ennek eldöntéséig valamennyi ajánlattevő kötelezettségben marad.

A beérkezett ajánlatok folyó évi december hó 21-én délelőtt 10 órakor hivatalos helyiségben fognak nyilvánosan felbontatni. Miskolc, 1916. december 4.

Bónis, alispán.

A miskolczi kir. járásbíróóság.  
8673—1916. 2. szám.

Idéző hirdetmény.

A miskolczi kir. járásbíróóság közhírré teszi, hogy a Miskolczi Takarékpénztár felperesnek Pap Róza alperes ellen 2000 korona iránt indított perében a per felvételére és érdemleges tárgyalására határmapot tűzött és felhívta a feleket, hogy 1916. évi december hó 29. napján délelőtt 9 órakor hivatalos helyiségében (földszint 18. ajtószám alatt) jelenjenek meg, egyszersmind pedig alperes részére, aki ismeretlen helyen tartózkodik, ügygondnokul dr. Simon Miksa ügyvédet nevezte ki.

A bíróság felhívja az alperest, hogy a fent megjelölt határnapon és órában személyesen vagy képviselőre jogosult és igazolt meghatalmazott által jelenjen meg, mert ellenkező esetben az ügygondnok fog helyette eljárni. Miskolc, 1916. november 27.

Dr. Bárdos, sk., jbiró.

A kiadmány hitelül: kezelő.

A miskolczi kir. járásbíróóság.  
9235—1916. 2. szám.

Idéző hirdetmény.

A miskolczi kir. járásbíróóság közhírré teszi, hogy a Miskolczi Takarékpénztár r. t. felperesnek Okos Sámuel és neje alperes ellen 8669 korona 35 fillér és 2975 korona iránt indított perében a per felvételére és érdemleges tárgyalására határmapot tűzött és felhívta a feleket, hogy 1916. évi december hó 29. napján délelőtt 9 órakor hivatalos helyiségében (földszint 18. ajtószám alatt) jelenjenek meg, egyszersmind pedig alperesek részére, a kik ismeretlen helyen tartózkodnak — ügygondnokul dr. Simon Miksa ügyvédet (akik Miskolcson) nevezte ki.

A bíróság felhívja az alpereseket, hogy a fent megjelölt határnapon és órában személyesen vagy képviselőre jogosult és igazolt meghatalmazott által jelenjenek meg, mert ellenkező esetben az ügygondnok fog helyettük eljárni.

Miskolc, 1916. november 27.

Dr. Bárdos, sk., jbiró.

A kiadmány hitelül: kezelő.

## APOLLO

uagy mozgószínház (WEDLICH-PALOTA)  
TELEFON 8-15.

Kedden, Szerdán, Csütörtökön,  
5-én 6-án 7-én

**Svájci hegyszakadékok.**  
Természetes felvétel.

**Utazás a házasság körül.**  
Vigjáték 1 felvonásban.

# Szibéria

Orosz dráma a fehér cár birodalmából,  
4 felvonásban.

Rendes helyárak.

Az előadások kezdete: Hétköznap délután 6 és este fél 9-kor. Vasár- és ünnepnapon d. u. fél 3, fél 5, fél 7 és este fél 9-kor.

## Aszalt szilva elárúsítása.

Felhívom azon helybeli fűszer- és kiskereskedő urakat, kik a városi közlelmezési vállalatától aszalt szilvát elárúsítási számdékoznak, hogy a mennyiséget illetőleg legkésőbbén csütörtök estig (7-én) üzletben bejelenteni sziveskedjenek. — A szilva 25 kilogrammos ládában van, legkisebb mennyiség 1 láda.

Az elárúsítás kicsinybeni eladásnál kilonként 3 koronában állapítottat meg.

Miskolc, 1916. december hó 5

**Tupler Adolf**  
(Ujváros-utca 44.)

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, hogy Miskolcson, Kazinczy-utca 2. szám alatt, a Kigyógyószertár mellett

## civil és katonai szabó üzletet nyitottunk.

Szabóságunkban a legrövidebb idő alatt készítünk egy civil, mint katonai ruhákat. Elvállalunk férfiruha javítást, vegytisztítást és festést a legjutányosabb árak mellett.

Amidőn a fentieket nyilvánosságra hozzuk, kérjük a nagyérdemű közönség szives támogatását és vagyunk kiváló tisztelttel

**Kesztenbaum és Thomka.**

Mérték után rendelések pontosan készíttetnek.

Nyomatott: Klein és Ludvig könyvnyomdájában, Miskolcson.